



EIROPAS CENTRĀLĀ BANKA

2004. gada 17. augustā

PAZIŅOJUMS PRESEI

EIROSISTĒMAS KONSOLIDĒTAIS FINANŠU PĀRSKATS 2004. gada 13. augustā

I. Ar monetārās politikas operācijām nesaistītie posteņi

Nedēļā, kas beidzās 2004. gada 13. augustā, Eirosistēmas ārvalstu valūtas tīrā pozīcija (2. un 3. aktīvu postenis mīnus 7., 8. un 9. pasīvu postenis) klientu un portfeļu darījumu rezultātā samazinājās par 0.3 mljrd. eiro, sasniedzot 172.3 mljrd. eiro.

Eirosistēmas brīvi pārdodamo **eiro zonas rezidentu vērtspapīru eiro** (7. aktīvu postenis) apjoms nemainījās (68 mljrd. eiro). **Banknotes aprozībā** (1. pasīvu postenis) samazinājās par 1.2 mljrd. eiro (līdz 466.7 mljrd. eiro). **Saistības pret valdību** (5.1. pasīvu postenis) samazinājās par 3.8 mljrd. eiro (līdz 49.9 mljrd. eiro).

II. Ar monetārās politikas operācijām saistītie posteņi

Eirosistēmas tīrie aizdevumi kredītiestādēm (5. aktīvu postenis mīnus 2.2., 2.3., 2.4., 2.5. un 4. pasīvu postenis) samazinājās par 7.5 mljrd. eiro (līdz 321.4 mljrd. eiro). Trešdien, 2004. gada 11. augustā **galvenā refinansēšanas operācija** 255 mljrd. eiro apmērā sasniedza dzēšanas termiņu, un tika noslēgta jauna 247.5 mljrd. eiro apmērā.

Gan **aizdevumu iespējas uz nakti** (5.5. aktīvu postenis), gan **noguldījumu iespējas** (2.2. pasīvu postenis) izmantošanas apjoms faktiski bija nulle – aptuveni tāds pats kā iepriekšējā nedēļā.

III. Eiro zonas kredītiestāžu pieprasījuma noguldījumu konti

Visu darījumu rezultātā kredītiestāžu **pieprasījuma noguldījumu kontu** pozīcija Eirosistēmā (2.1. pasīvu postenis) samazinājās par 1.4 mljrd. eiro (līdz 138.6 mljrd. eiro).

Eiropas Centrālā banka

Preses un informācijas daļa

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tālr.: 0049 69 1344 7455, fakss: 0049 69 1344 7404

Internets: <http://www.ecb.int>

Pārpublicējot obligāta avota norāde.



EIROPAS CENTRĀLĀ BANKA

Eirosistēmas konsolidētais nedēļas finanšu pārskats 13.08.2004.

(milj. eiro)

Aktīvi	Atlikums (stāvoklis 13.08.2004.)	Pārmaiņas darījumu rezultātā salīdzinājumā ar iepriekšējo nedēļu	Pasīvi	Atlikums (stāvoklis 13.08.2004.)	Pārmaiņas darījumu rezultātā salīdzinājumā ar iepriekšējo nedēļu
1. Zelts un zeltā izteiktie debitoru parādi	127,382	0	1. Banknotes apgrozībā	466,746	-1,186
2. Prasības ārvalstu valūtā pret ārpus eiro zonas esošo valstu rezidentiem			2. Saistības eiro pret eiro zonas valstu kredītiestādēm monetārās politikas operāciju rezultātā		
2.1. SVF debitoru parādi	28,148	59	2.1. Pieprasījuma noguldījumu konti (ietverot obligāto rezervju sistēmu)	138,626	-1,434
2.2. Atlikumi bankās un ieguldījumi vērtspapīros, ārējie aizdevumi un citi ārējie aktīvi	141,960	-691	2.2. Noguldījumu iespēja	46	2
	170,108	-632	2.3. Terminnoguldījumi	0	0
3. Prasības ārvalstu valūtā pret eiro zonas valstu rezidentiem	18,212	391	2.4. Precizējošās reverse operācijas	0	0
4. Prasības eiro pret ārpus eiro zonas esošo valstu rezidentiem			2.5. Papildu nodrošinājuma pieprasījumu noguldījumi	2	1
4.1. Atlikumi bankās, ieguldījumi vērtspapīros un aizdevumi	7,674	4		138,674	-1,431
4.2. Kredīta iespēju prasības VKM II ietvaros	0	0	3. Pārējās saistības eiro pret eiro zonas kredītiestādēm	125	0
	7,674	4	4. Emitētie parāda vērtspapīri	1,054	0
5. Aizdevumi, kas izsniegti eiro eiro zonas valstu kredītiestādēm monetārās politikas operāciju rezultātā			5. Saistības eiro pret citiem eiro zonas valstu rezidentiem		
5.1. Galvenās refinansēšanas operācijas	247,501	-7,501	5.1. Saistības pret valdību	49,933	-3,804
5.2. Ilgāka termiņa refinansēšanas operācijas	74,997	-3	5.2. Pārējās saistības	5,924	-59
5.3. Precizējošās reverse operācijas	0	0		55,857	-3,863
5.4. Strukturālās reverse operācijas	0	0	6. Saistības eiro pret ārpus eiro zonas esošo valstu rezidentiem	8,738	204
5.5. Aizdevumu iespēja uz nakti	3	3	7. Saistības ārvalstu valūtā pret eiro zonas valstu rezidentiem	226	1
5.6. Papildu nodrošinājuma pieprasījumu kredīti	2	-12	8. Saistības ārvalstu valūtā pret ārpus eiro zonas esošo valstu rezidentiem		
	322,503	-7,513	8.1. Noguldījumi, kontu atlikumi un citas saistības	9,864	77
6. Pārējās prasības eiro pret eiro zonas kredītiestādēm	994	165	8.2. Kredīta iespēju saistības VKM II ietvaros	0	0
7. Eiro zonas rezidentu vērtspapīri eiro	67,999	47		9,864	77
8. Valdības parāds eiro	42,085	0	9. Saistības pret SVF speciālo aizņēmuma tiesību ietvaros	5,896	0
9. Pārējie aktīvi	114,679	-1,003	10. Pārējās saistības	54,481	-2,344
			11. Pārvērtēšanas konti	70,205	0
			12. Kapitāls un rezerves	59,770	1
Kopā aktīvi	871,636	-8,541	Kopā pasīvi	871,636	-8,541

Dažos gadījumos skaitļu noapaļošanas rezultātā komponentu summa atšķiras no kopsummas.

Preses un informācijas daļa, Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main, tālr.: +49 69-13 44-74 55, fakss: +49 69-13 44-74 04